LE MESSAGER

NOVEMBRE 2016

46 Heritage Drive – Saint-Albert, AB – T8N 7J5
Téléphone : 780 459-9568 – Télécopieur : 780 459-9587 – Adel : lm@centrenord.ab.ca

Mot de la direction

Chers parents de l'école La Mission,

Le mois d'octobre a été très excitant. Nous avons vécu une belle semaine de lecture remplie d'activités enrichissantes. Un gros merci à tous les parents qui sont venus lire à nos élèves.

Le mois de novembre s'annonce aussi intéressant. Nous aurons notre célébration du Jour du Souvenir le jeudi 3 novembre à 13h00. Vous êtes cordialement invités à vous joindre à nous pour cette célébration qui aura lieu dans le gymnase de l'école. Si vous avez un uniforme (scouts, cadets, jeannettes, etc.), vous êtes invités à le porter (élèves et parents). Si vous avez besoin d'une lettre pour votre employeur confirmant votre présence à la célébration du 3 novembre, veuillez communiquer avec la direction au 780 459-9568.

Le 17 novembre vous aurez la chance de venir célébrer l'apprentissage de vos enfants lors des rencontres parents-élèves-enseignants. Cette rencontre vous permettra de connaitre les progrès de votre enfant et de développer des objectifs avec son enseignant afin de continuer dans la voie du succès. Les élèves recevront leur bulletin le vendredi 25 novembre.

Inclue dans la circulaire, je vous informe des résultats des tests de rendement de juin 2016 pour les élèves de la 6e année seulement. Vous pouvez comparer les résultats de l'école à ceux de la province. Soyez assurés que les membres du personnel se rencontrent régulièrement pour discuter et analyser les résultats de ces tests. Par la suite, les enseignants développent des stratégies pour améliorer le rendement des élèves dans toutes les matières. *NB : Les résultats des élèves de la 3e année ne seront pas communiqués publiquement dû à l'écriture des tests pilotes des examens d'apprentissage des élèves.*

Profiter bien de la semaine de congé pour refaire le plein d'énergie. Au cours des quatre journées pédagogiques, les enseignants recevront des formations et feront de la planification collaborative dans le but d'assurer le succès de tous nos élèves.

Nous avons bien hâte de vous voir lors des rencontres le 17 novembre 2016. En attendant, je vous souhaite un très beau mois de novembre.

Nancy Bélanger, directrice

Jour du Souvenir

Dieu de nos aïeux, en ce temps annuel du Souvenir,

Nous pensons à la violence, à la peur et à la souffrance de la guerre.

Entre doucement dans nos souvenirs aujourd'hui,

Que nous puissions connaître ta paix –

Pas la paix de la violence ignorée et de la peur réprimée,

Mais la vraie paix du mal confronté, de l'injustice exposée

Et de la réconciliation acquise.

Nous prions pour la paix pour tous au nom du Prince de la paix.

Amen.

(Tiré de *Celebrate God's Presence*, p. 537, adapté par David Lefneski et Terry Mells, 2013)

Au début du mois de novembre, les élèves du conseil étudiant passeront dans les classes chaque jour avec des coquelicots. Si vous désirez que votre enfant ait un coquelicot à porter, nous lui demandons d'apporter quelques sous pour faire un petit don à la Légion. Nous rappelons aux élèves que ces coquelicots ne sont pas des jouets et ils doivent être portés en signe de respect pour tous ceux qui ont donné leur vie pour que nous puissions vivre en paix.

Nouvelles de l'école

Tests de rendement

Voici les résultats de notre école aux tests de rendement provinciaux de juin 2016. Ces données peuvent vous aider à situer le rendement de nos élèves par rapport aux autres élèves dans la province et aux normes provinciales. **À cause des nouveaux examens d'apprentissage en pilotage pour les élèves de la 3e année, nous communiquons seulement les résultats de la 6e année.**

Le programme de tests de rendement provinciaux de l'Alberta a pour but :
- de déterminer si les élèves apprennent ce qu'ils sont censés apprendre;
- d'informer les Albertains du rendement des élèves par rapport aux normes provinciales;
- d'aider les écoles, les autorités scolaires et provinciales à surveiller et à améliorer l'apprentissage.

Dans le tableau ci-dessous, vous voyez le pourcentage d'élèves qui ont atteint le standard acceptable, le standard d'excellence et le seuil sous le niveau d'acceptable dans chacun des tests indiqués. Les résultats du niveau d'excellence sont inclus dans les résultats du niveau acceptable.

N. B. Nous ne devrions surtout pas utiliser les résultats des tests comme le seul indice de la mesure dans laquelle les élèves ont atteint les objectifs du programme d'études. Il y a plusieurs domaines d'apprentissages qui ne peuvent pas être évalués par un test papier crayon.

Les résultats à l'échelle de l'école nous permettent d'identifier les forces et les faiblesses à notre école. Au cours des prochaines semaines, nous nous baserons sur ces résultats pour élaborer un plan d'action visant à améliorer l'apprentissage des élèves. Si vous avez des questions au sujet des résultats à l'échelle de l'école, veuillez communiquer avec la direction au 780 459-9568.

6e année		Résultats à l'échelle de l'école LM : juin 2016	Résultats à l'échelle de la province AB : juin 2016
English Language Arts	Acceptable Excellence Sous	100 % 9.5 % 0 %	82,9 % 20.4 % 7.7 %
Français	Acceptable Excellence Sous	100 % 28.6 % 0 %	91.4 % 17.2 % 6.3 %
Mathématiques	Acceptable Excellence Sous	100 % 28.6 % 0 %	82.0 % 16.8 % 16.2 %
Études sociales	Acceptable Excellence Sous	100 % 4.8% 0 %	75,1 % 13.7 % 22.9 %
Sciences	Acceptable Excellence Sous	100 % 28.6 % 0 %	83.8 % 19.1 % 14.5 %

Stagiaire

Nous souhaitons la bienvenue à 4 stagiaires du campus St-Jean. Ils font leur stage d'observation dans les classes de la maternelleJ, 3e année, 4e année et 6e année. Nous leur souhaitons bon succès.

Tutorat

Un tuteur est une personne qui peut aider votre enfant avec ses devoirs et ses leçons. Nous sommes à la recherche de personne qui pourrait jouer ce rôle auprès de certains de nos élèves. Si cela vous intéresse communiquer avec Mme Nancy au 78-459-9568.

Conseil d'école et société des parents

La soirée s'étourdir en français fut un grand succès. Nous avons vendu tous les billets disponibles. Merci à Mme Josée Côté, M. Pascal Mercier et Mme Janelle St-Laurent qui ont fait du bénévolat lors de cette soirée.

Nous vous invitons à participer au prochain Colloque de la Fédération des parents francophones de l'Alberta le 19 novembre 2016. Veuillez-vous rendre au www.fpfa.ab.ca/colloque pour vous inscrire ou pour obtenir plus d'informations. A noter que pour les parents de l'école qui sont intéressés à participer à ce beau congrès, la société de parents offre une aide financière.

Si vous décidez de vous inscrire au congrès, veuillez informer la présidente de la société de parents, Josée Côté, joseecote@hotmail.com. Elle vous informera du montant déboursé par la société des parents pour votre participation au colloque.

La prochaine réunion des membres du conseil d'école aura lieu le mardi 1 novembre 2016 à 18h30 au salon du personnel. Tous les parents peuvent assister aux réunions, toutefois seuls les parents élus ont le droit de vote lorsqu'il y a des propositions. De plus, cette année le conseil de parents offre un service de garde durant les réunions. Vous devez réserver une place à la garderie en contactant Mme Josée Côté avant le dimanche précédant la date de la réunion.

Si vous désirez aborder un point particulier à la réunion, veuillez communiquer à l'avance avec la présidente, Josée Côté, à l'adresse : joseecote@hotmail.com

Tous les procès-verbaux de nos réunions sont disponibles sur le site Web de l'école à l'adresse www.lm.centrenord.ab.ca.

Merci

Aux familles qui ont participé à la soirée « Passe-moi la puck. »

Aux familles qui ont participé à la collecte de fonds S'étourdir en français.

Aux élèves de la 5e année qui surveillent dans les classes de maternelle, 1re année et 2e année durant le temps du diner.

Mme Stéphanie Côté et M. Miroslaw Kalemba pour avoir accompagné un groupe de 15 élèves à la journée WE Day à Calgary.

Mme Josée Côté qui a organisé le festival d'automne et les parents bénévoles qui ont animé des ateliers lors du festival.

Aux élèves, aux parents et membres du personnel qui ont participé à la Messe du dimanche catholique le 30 octobre dernier.

Aux membres du personnel et aux élèves du conseil étudiant pour leurs idées et leur aide à organiser les activités d'Halloween.

À tous les enseignants qui se chargent de s'occuper de divers comités dans l'école, tels que les intra muraux, le conseil étudiant, le concert de Noël, la semaine de lecture, les célébrations liturgiques, l'ATA, etc.

Boston Pizza
Nous participons au programme de Boston pizza pour amasser de l'argent pour nos activités éducatives de l'école. Le programme est simple. Chaque fois que vous allez manger au Boston Pizza veuillez remettre vos reçus à l'école et **Boston Pizza nous donnera 5 % du montant total de reçu amassé.** Nous acceptons les reçus de tous les Boston Pizza du nord de l'Alberta. Si vous y allez en groupe, ramasser les reçus de vos amis.

COBS St. Albert
COBS est une boulangerie située au 212, 2 Hebert Rd, à Saint-Albert. Lorsque vous faites des achats à cette boulangerie, veuillez mentionner à la caisse que vous faites partie du **groupe de l'école La Mission et COBS donnera 5% de votre facture en don à l'école.**

Dates à retenir

**NOUVEAUTÉ : Rencontres parents/élèves/enseignants

Les rencontres parents-élèves et enseignants qui auront lieu **le jeudi 17 novembre** de 16h30 à 20h30.

Cette année nous allons utiliser un système de prise de rendez-vous en ligne. Vous serez en mesure de créer un compte d'utilisateur, d'inscrire votre enfant et par la suite de choisir un temps de rencontre avec l'enseignant de votre enfant. Vous recevrez un courriel bientôt avec le lien pour vous inscrire.

Bulletin

Les bulletins seront remis aux élèves **le vendredi 25 novembre.**

Célébrations

Jour du Souvenir : 3 novembre à 13h00
Début de l'Avent : 25 novembre à 11h00

Concert de Noël

Cette année, notre concert de Noël aura lieu dans le gymnase de l'école le jeudi 15 décembre 2015 à 19h. Une soirée à ne pas manquer pour tous les élèves et les parents de l'école La Mission. Cette année, le thème du concert sera : **Célébrons les cantiques de Noël d'hier à aujourd'hui.** En plus des chants et des danses, il y aura une exposition d'œuvres d'arts réalisées par les élèves de l'école.

Congé

Un rappel que les élèves sont en congé du 4 novembre au 11 novembre. Les classes reprendront le 14 novembre.

Présentation sur le programme du secondaire

Les parents et élèves de la 6e année à la 12e année sont invités à assister à une présentation sur la programmation du secondaire 1er et 2e cycle. Cette présentation d'une heure vous renseignera sur les cours et le fonctionnement des niveaux secondaires.

Deux présentations sont prévues; la première dans la bibliothèque de l'école Gabrielle-Roy, **le mercredi 26 octobre de 19h à 20h**. L'école est située au 8728, 93e Avenue, à Edmonton.

La deuxième, dans la nouvelle école Alexandre-Taché le mercredi 16 novembre, de 19h à 20h. L'école est située au 30 Erin Ridge Drive, à St-Albert.

Vous pouvez assister à l'une ou l'autre de ces rencontres, et les élèves sont bienvenus. On vous attend!

Si vous désirez plus de renseignements, communiquez avec Jean-Daniel Tremblay, conseiller pédagogique, au 780 468-6440.

École en santé

Un enfant malade

Lorsqu'un enfant vient à l'école malade, il transmet le virus à tous ceux et celles qu'il côtoie. Si votre enfant ne se sent pas bien ou s'il fait de la fièvre, veuillez le garder à la maison jusqu'au moment où il sera complètement remis. Si votre enfant devient malade au cours de la journée, nous vous informerons afin que vous puissiez passer le prendre. Il est extrêmement important que vous nous informiez si votre enfant a soit la varicelle, soit la rougeole, car il faut prendre des précautions importantes. **Nous vous encourageons fortement de faire vacciner votre enfant contre ces maladies et toutes autres.**

Les poux

Lorsque votre enfant a des poux, nous ne l'empêchons pas de venir à l'école. **Cependant, il est important d'aviser l'école et de lui donner le traitement nécessaire pour les poux. Une fois traité, veuillez vérifier sa tête et enlever les œufs manuellement à tous les jours pendant une période d'au moins deux semaines.**

Il fait froid…

La température refroidit, surtout le matin. Assurez-vous que votre enfant est vêtu chaudement et qu'il porte mitaines, tuque et foulard en tout temps. N'oubliez pas d'étiqueter tous les vêtements pour l'extérieur ainsi que les bottes. Quand un enfant perd un objet, ceci cause bien des pleurs et des inquiétudes. Encouragez votre enfant à vérifier la boite des objets perdus, car elle se remplit rapidement.

Ça bouge à La Mission

Programme sport-études

Le module de hockey est bien parti avec l'aide de M. Jeff Deslauriers, M. David Pelletier et M. Éric Larouche ainsi que le module de basketball avec M. Landon Fink et M. Pascal Morissette. **Les élèves changeront de sport le 15 novembre.**

Festival du livre Scholastic

Notre festival du livre aura lieu pendant les rencontres le 17 novembre de 16h30 à 20h30 et le 18 novembre de 9h à 12h. Nous vous invitons à venir voir les livres qui seront disponibles à acheter à la bibliothèque. A noter que les profits amassés serviront à acheter des livres afin d'enrichir notre bibliothèque. Merci aux parents bénévoles qui seront à l'école pour organiser et gérer cette activité.

Autobus

Merci aux élèves qui ont très bien fait les pratiques d'évacuation. Le tout s'est bien déroulé de façon calme, rapide et sécuritaire.
N.B. SVP, communiquez en premier avec l'école si votre enfant ne voyage pas par autobus en fin de journée. Communiquez avec Mme Bélanger pour tout ce qui a rapport au comportement des enfants en composant le 780 459-9568.

Fêtons le Canada

Au cours du mois d'octobre, les élèves de la troisième année nous ont fait connaitre des artistes et des faits intéressants de la province du Manitoba. Nous avons même eu la chance d'écouter Mme Rita nous chanter « À la claire fontaine » aux annonces du matin. Mme Rita est originaire du Manitoba. Au mois de novembre, les élèves de la deuxième année nous ferons découvrir la Saskatchewan.

Rappels

- **La ponctualité est toujours de mise.** Lorsque votre enfant arrive en retard, cela a un effet négatif sur son apprentissage en plus de déranger la classe. Prenez de bonnes habitudes, soyez à l'heure !

- Si vous passez prendre votre enfant ou si vous lui livrez son diner, présentez-vous à la réception. Nous communiquerons avec l'enseignant de votre enfant et votre enfant viendra vous rejoindre au bureau. Nous cherchons à minimiser les dérangements dans les classes. Il s'agit également d'une question de sécurité. Merci de votre compréhension.

- Avec l'Halloween apparaissent les gâteries. Une seule gâterie par jour suffit. Elle sera consommée à la récréation du diner seulement. Les recherches montrent que la capacité de se concentrer est gravement diminuée par la consommation de sucreries. Merci de votre compréhension et coopération.

RAPPELS du bureau de transport

Vos horaires d'autobus sont maintenant disponibles en ligne avec e-Link.
Si vous avez perdu votre horaire ou un changement a été fait à votre trajet d'autobus, l'information se trouve au bout de vos doigts. Vous n'aurez qu'à vous connecter, utilisant l'information qui vous a été transmise cet été avec l'horaire de votre enfant. Si un changement a été fait, un message Synrevoice vous sera à ce moment envoyé pour vous aviser d'aller consulter votre nouvel horaire en ligne.
Si toutefois vous n'avez pas d'accès internet, svp, en aviser immédiatement l'école afin de recevoir une copie papier de votre horaire.

Vous devez communiquer dès que possible **TOUT CHANGEMENT** au transport de vos enfants au secrétariat de l'école (ex. déménagement, garderie, et coordonnées). L'école avisera ensuite le bureau de transport du conseil scolaire.

Prévoyez **AU MOINS TROIS SEMAINES** avant qu'un changement permanent soit effectué. En attendant, vous serez assigné un arrêt temporaire le plus près possible de votre nouvelle adresse. **Votre chauffeur d'autobus n'est pas autorisé à changer les arrêts sur sa route.** Vous ne devriez pas accepter un changement même s'il vous l'offre, car un chauffeur REMPLAÇANT doit suivre la route approuvée et déposera votre enfant à l'arrêt indiqué sur sa carte.

Aucun élève n'a le droit de monter sur un autobus **autre que celui sur lequel il est inscrit**. Si votre enfant doit prendre un autobus différent à cause d'une **urgence**, vous devez faire la demande d'une permission auprès du bureau de transport. Une lettre d'autorisation sera préparée et donnée à l'élève pour présenter au chauffeur d'autobus.

Toujours **stationner le long de la route Héritage Drive,** nous n'avons pas assez de places dans le stationnement pour accommoder les voitures des parents.

Ne stationnez pas votre voiture dans l'allée des autobus de 8h à 9h et de 15h à 15h30.

Accompagner votre enfant pour traverser la rue.

Traverser la rue seulement en utilisant le passage pour piétons.
Ne jamais traverser entre les autobus. Veuillez vous rendre au coin pour pouvoir traverser en sécurité.

En suivant ces consignes, cela permettra certainement à nos élèves de pouvoir traverser la rue en sécurité. De plus, en stationnant plus loin, cela permettra aux gens qui conduisent de mieux voir les personnes en train de traverser la rue.

Nous sommes confiants qu'en prenant le temps de réfléchir et de suivre les règles de la route, que nous pourrons assurer une traversée sécuritaire de la rue pour tous. Nous vous assurons que nous consacrons des efforts constants pour que les élèves arrivent à l'école en sécurité.

L'élève qui ne prend pas sa route habituelle d'autobus en après-midi doit avoir une note signée de son parent. Si l'élève n'a pas de note, il devra prendre l'autobus tel demandé sur le formulaire d'inscription.

À Faire

..... Regardez l'agenda de votre enfant tous les jours

..... Allez visiter le site Moodle de la classe de votre enfant

..... Retournez toutes les permissions de sortie le plus tôt possible.

.... Prendre un rendez-vous pour les entrevues parents/élèves/enseignants

.... Lorsque votre enfant a des problèmes avec son / ses pairs à la récréation, s'il vous plaît encourager le/la d'en parler avec un adulte. Il y a souvent des situations qui peuvent être facilement gérées si elles sont adressées immédiatement.

Programme et service offert dans l'école

Prématernelle : La Boîte à Surprises

Si vous connaissez des familles qui seraient intéressées à inscrire leur enfant âgé de 3 ou 4 ans, veuillez communiquer avec Mme Catherine Pretty au 780 901-8401.

Garderie francophone le CEPP et service de garde avant et après l'école

Il reste plusieurs places pour l'année 2016-2017. Les frais pour cette année sont de 345$ par mois. Le service de garde avant/après école est ouvert du lundi au vendredi de 7h15 à 8h30 et de 15h20 à 18h00. Ces frais n'incluent pas les journées pédagogiques. Celles-ci sont payables indépendamment au cout de 35$ par jour. Ils acceptent les enfants qui n'auraient besoin du service que pour ces journées, sous réserve que des places soient toujours disponibles.

Le service se trouve dans la classe de 2e année de l'école et nous vous invitons à venir visiter le local à partir de 15h20. Il nous fera plaisir de compter vos familles dans notre groupe. Vous pouvez contacter David Caron au 780-461-9889 Les bureaux sont ouverts de 8h00 à 16h00 du lundi au vendredi.

La garderie le CEPP à l'arrière de l'école est pour un enfant âgé de 12 à 36 mois. Pour plus de renseignements ou pour inscrire votre enfant, veuillez communiquer avec le CEPP au 780 458-8324.

Nouvelles communautaires

Communauté catholique francophone de St-Albert
Préparation aux sacrements

La communauté catholique francophone de St-Albert désire appuyer les parents à accompagner leurs enfants à la préparation aux sacrements de première réconciliation (octobre/novembre) et de première communion (avril/mai).

L'initiation à ces deux sacrements se fait entre 7 et 9 ans (en 2e et 3e années) ou encore lorsque vous, parents, en consultation avec votre enfant pensez qu'il est prêt.

Le **sacrement de Réconciliation** sera célébré **le mercredi 23 novembre à 18 h 30** à la **chapelle Connelly-McKinley.**

La chapelle Connelly-McKinley est située au **9 Muir Drive, St. Albert**.

Si vous avez des questions, n'hésitez pas à contacter :

Jean-François Ahoua, agent de la pastorale
587 778-8660 ou
Lorraine Hébert 780-459-5491

PLANIFICATION ET ORIENTATION AU SECONDAIRE

sessions d'information

QUAND/OÙ :

Le mercredi 26 octobre à
l'école **Gabrielle-Roy**
8728 93e avenue NO, Edmonton,
(Alberta)

le mercredi 16 novembre à
la nouvelle école **Alexandre-Taché**
30, Erin Ridge Drive, St-Albert,
(Alberta)

HEURE :

19h00 à 20h00

POUR QUI :

Parents et élèves des niveaux 6e à 12e année

Pour toutes autres informations, communiquez svp avec :
Jean-Daniel Tremblay au 780-905-0061 ou jdtremblay@centrenord.ab.ca

Conseil scolaire Centre-Nord

ACFA
Régionale de Centralta

Présente:

1ere partie:

Sympa César

COUP DE COEUR FRANCO PHONE

Le 3 novembre 2016

À 19h00

À l'école Muriel Martin Elementary School

110 Deer Ridge Dr. St-Albert

Admission générale 20$

Membre ACFA 15$

Information et billeterie 780-961-3665

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

AVIS DE CONVOCATION

La Fédération des parents francophones de l'Alberta
est heureuse de vous inviter à son assemblée générale annuelle

Samedi 19 novembre 2016 à 10 h 15
au Campus Saint-Jean à Edmonton

QUI PEUT VOTER?

Votre association-membre peut inscrire 5 délégués
ayant le droit de vote à l'assemblée générale annuelle.

Pour de plus amples renseignements,
780 468-6934 ou info@fpfa.ab.ca

Pour plus d'informations sur le Colloque: www.fpfa.ab.ca

Fédération des parents francophones de l'Alberta
780-468-3964 | info@fpfa.ab.ca

www.fpfa.ab.ca